Генеральная Ассамблея

A/39/436
5 September 1984
RUSSIAN

ORIGINAL: ARABIC/ENGLISH/
RUSSIAN/SPANISH

Тридцать девятая сессия
Пункт 65а предварительной
повестки дня *

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ: МЕРЫ, НАПРАВЛЕННЫЕ
НА ПРЕДОСТАВЛЕНИЕ ОБЪЕКТИВНОЙ ИНФОРМАЦИИ О ВОЕННЫХ
ПОТЕНЦИАЛАХ

Доклад Генерального секретаря

СОДЕРЖАНИЕ

<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	2
II. ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ	3
Австралия	3
Белорусская Советская Социалистическая Республика	4
Коста-Рика	4
Судан	4
Швеция	6
Украинская Советская Социалистическая Республика	7
Союз Советских Социалистических Республик	7

* A/39/150.

I. ВВЕДЕНИЕ

1. 20 декабря 1983 года Генеральная Ассамблея приняла резолюцию 38/188 С, постановляющая часть которой гласит:

"Генеральная Ассамблея,

...

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря;

2. вновь призывает все государства, особенно государства, обладающие ядерным оружием, и другие важные в военном отношении государства, рассмотреть вопрос о дополнительных мерах, направленных на содействие предоставлению объективной информации о военных потенциалах и их объективной оценке;

3. предлагает всем государствам, которые не представили Генеральному секретарю свои мнения и предложения относительно таких мер, сделать это как можно скорее, а тем государствам, которые уже представили такие мнения и предложения, дополнить их при необходимости;

4. просит Генерального секретаря обратиться к Консультативному совету по исследованиям в области разоружения с просьбой рассмотреть формы изучения вопроса о мерах, направленных на содействие предоставлению объективной информации о военных потенциалах и их объективной оценке, особенно среди государств, обладающих ядерным оружием, и других важных в военном отношении государств;

5. просит далее Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать девятой сессии доклад об осуществлении положений настоящей резолюции".

2. В соответствии с пунктом 5 вышеуказанной резолюции Генеральный секретарь сообщает, что на сегодняшний день им получены ответы от Австралии, Белорусской Советской Социалистической Республики, Коста-Рики, Союза Советских Социалистических Республик, Судана, Украинской Советской Социалистической Республики и Швеции. Ответы приводятся ниже.

3. В соответствии с пунктом 4 этой же резолюции Генеральный секретарь обратился к Консультативному совету по исследованиям в области разоружения с просьбой рассмотреть формы изучения вопроса о мерах, направленных на содействие предоставлению объективной информации о военных потенциалах и их объективной оценке, особенно среди государств, обладающих ядерным оружием, и других важных

в военном отношении государств, и представил членам Совета необходимую информацию по этому вопросу. Консультативный совет включил данный вопрос в свою программу работы, и результаты его работы получают соответствующее отражение в докладе Генерального секретаря о деятельности Консультативного совета.

II. ОТВЕТЫ, ПОЛУЧЕННЫЕ ОТ ПРАВИТЕЛЬСТВ

АВСТРАЛИЯ

⟨Подлинный текст на английском языке⟩
⟨15 апреля 1984 года⟩

1. Австралия прделывает немалую работу в области предоставления общественной информации о военной деятельности и потенциалах. Австралия ежегодно представляет данные о военном бюджете, запрашиваемые Организацией Объединенных Наций на основании резолюций, касающихся сокращения военных бюджетов. В этой связи следует отметить, что Австралия была одним из десяти государств, которые выразили свое согласие оказать содействие группе экспертов Организации Объединенных Наций в проведении исследования по вопросу о военных бюджетах. В Ежегодном докладе об австралийской обороне содержится подробный отчет о размерах, структуре и оснащении австралийских сил обороны. На ежемесячной основе составляется и предоставляется для публикации в печати статистическая справка о численности личного состава вооруженных сил. Если это окажет содействие Генеральному секретарю, то Австралия могла бы представить в сжатом виде данные, уже имеющиеся в сфере общественной информации.

2. Однако что же касается предоставления информации о военных потенциалах, то в этом отношении Австралия, на наш взгляд, уже делает больше, чем многие другие государства, и готова оказать полную поддержку любым усилиям Генерального секретаря по обеспечению более открытого характера информации по этим вопросам, в особенности информации, поступающей от государств, обладающих ядерным оружием, и других важных в военном отношении государств. Австралия разделяет мнение о том, что по возможности наиболее открытый характер информации является важным условием для обоснованного международного рассмотрения вопросов контроля над вооружениями и разоружения.

БЕЛОРУССКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА

✓Подлинный текст на русском языке✓
✓15 мая 1984 года✓

Позиция Белорусской ССР по этому вопросу была изложена в документе A/38/368 от 14 сентября 1983 года.

КОСТА-РИКА

✓Подлинный текст на испанском языке✓
✓13 февраля 1984 года✓

На основании явно выраженного положения своей Конституции Коста-Рика запретила "армию как постоянный институт". Поэтому мое правительство не располагает необходимым основанием для предоставления информации, запрашиваемой в резолюции 38/188 С Генеральной Ассамблеи.

СУДАН

✓Подлинный текст на арабском языке✓
✓31 июля 1984 года✓

1. Судан по-прежнему поддерживает резолюцию 38/188 С Генеральной Ассамблеи относительно мер, направленных на предоставление объективной информации о военных потенциалах, которая была принята в 1983 году. В основе его позиции лежит возросшая озабоченность в связи с угрозой, которую несет человечеству гонка вооружений, в особенности гонка ядерных вооружений, продолжающая обострять международную напряженность и ставить препятствия всем усилиям, направленным на установление международных отношений на основе мирного сосуществования и доверия между государствами. Она также препятствует реализации целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций. Гонка вооружений несовместима с этими принципами, в особенности с принципами уважения суверенитета, воздержания от угрозы силой и ее применения против территориальной неприкосновенности или политической независимости государств, а также с принципом мирного урегулирования споров.

2. Судан считает, что ответственность за соблюдение Устава Организации Объединенных Наций и его положений, направленных на поддержание международного мира и безопасности и избавление человечества от бедствий войны и уничтожения, как указывается в его преамбуле, — это ответственность, лежащая на всех государствах-членах Организации,

и в первую очередь на государствах, обладающих ядерным оружием, поскольку они располагают наиболее опасным видом оружия огромнейшей разрушительной силы. Ядерное оружие радикально изменило представления о войне, ее характере и возможных опасностях, а также пошатнуло концепцию национальных границ, которые уже более не являются тем, чем они являлись в прошлом — непреодолимыми барьерами для опасности обычной войны. Ядерное оружие обусловило неадекватность безопасности каждого государства нашей планеты при отсутствии всеобщего и полного ядерного разоружения и связало безопасность каждого народа в век ядерного оружия с безопасностью других народов.

3. В этих условиях недостаток объективной информации о военных потенциалах государств непосредственным образом подстегивает гонку вооружений и, кроме того, способствует созданию такой атмосферы безопасности, которая характеризуется неуверенностью и сомнениями, возросшим страхом и отсутствием доверия, а также усугубляет скрытые причины неправильного понимания, неправильных оценок и просчетов. Предоставление же объективной информации о военных потенциалах, особенно среди государств, обладающих ядерным оружием, способствовало бы укреплению взаимного доверия и созданию соответствующей атмосферы для переговоров по разоружению.

4. Судан вновь подчеркивает свою убежденность в том, что внедрение международной системы стандартизованной отчетности о военных расходах стало бы важным шагом на пути к достижению цели получения объективной информации о военных потенциалах, особенно в ядерной области. Эта мера способствовала бы также расширению потока информации о людских и материальных ресурсах, затрачиваемых государствами, обладающими ядерным оружием, на военные цели в мире, в котором имеет место нищета, голод и болезни. Международная система стандартизованной отчетности представляет собой практическое средство достижения четкости, сопоставимости и проверки в области военных расходов.

5. В этой связи Судан хотел бы еще раз выразить свою поддержку французскому предложению о создании Международного агентства спутникового контроля, которое, на его взгляд, стало бы одной из важнейших мер по обеспечению предоставления объективной информации по вопросам, связанным с безопасностью и проверкой соблюдения соглашений в области разоружения.

6. Кроме того, Судан, пользуясь этой возможностью, выражает свою поддержку всем инициативам, предпринимаемым в рамках Организации Объединенных Наций в целях создания соответствующего климата для ядерного разоружения под эффективным международным контролем на основе мер по укреплению доверия. Судан подтверждает свою убежденность в необходимости принятия мер по укреплению доверия и их эффективности, но вместе с тем считает, что они не должны подменять собой или обуславливать разоружение или переговоры по разоружению, как они не должны подменять собой необходимые меры по обеспечению всеобщего и полного разоружения, определенные в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению.

ШВЕЦИЯ

Подлинный текст на английском языке

10 мая 1984 года

1. По мнению шведского правительства, в результате деятельности, осуществляемой Организацией Объединенных Наций в рамках предыдущих и проводимых ныне исследований по вопросу о военных расходах, в материале, предоставляемом государствами-членами, уже имеется значительное количество ценной информации о военных потенциалах. В рамках текущего исследования Организации Объединенных Наций по вопросу о военных исследованиях и разработках правительствами государств-членов была предоставлена дополнительная информация. Как указывается в сообщениях шведского правительства относительно двух этих исследований, шведское правительство придает большое значение их результатам, поскольку они будут содействовать объективной оценке и предоставлению объективной информации о военных потенциалах.
2. Правительство Швеции с удовлетворением отмечает, что Консультативный совет по исследованиям в области разоружения рассмотрит формы изучения вопроса о мерах, направленных на содействие предоставлению объективной информации о военных потенциалах и их объективной оценке, особенно среди государств, обладающих ядерным оружием, и других важных в военном отношении государств.
3. Далее правительство Швеции хотело бы обратить внимание на объективную информацию о военных потенциалах, предоставляемую ныне Международным институтом по исследованию вопросов мира в Стокгольме (СИПРИ).
4. По мнению правительства Швеции, предоставление объективной информации о военных потенциалах необходимо дополнить международным диалогом о концепциях таких потенциалов. В целях активизации и расширения такого международного диалога правительство Швеции, считая, что Организация Объединенных Наций является соответствующим форумом, предложило Генеральному секретарю провести при содействии компетентных правительственных экспертов всеобъемлющее исследование концепции безопасности.

УКРАИНСКАЯ СОВЕТСКАЯ СОЦИАЛИСТИЧЕСКАЯ РЕСПУБЛИКА

Подлинный текст на русском языке

10 мая 1984 года

Отношение Украинской ССР к этому вопросу изложено в документе А/38/368 Генеральной Ассамблеи.

СОЮЗ СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК

Подлинный текст на русском языке

27 апреля 1984 года

Позиция Союза Советских Социалистических Республик по этому вопросу была изложена в документе А/38/368 от 14 сентября 1983 года.